

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 1T3
Bid Fax: (902) 496-5016

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 3C9
Nova Scot

Title - Sujet Technician Service Training - CFSME		
Solicitation No. - N° de l'invitation W2037-150016/A		Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W2037-15-0016		Date 2015-07-13
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$HAL-217-9564		
File No. - N° de dossier HAL-4-73082 (217)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-08-17		Time Zone Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Mosher, Gina		Buyer Id - Id de l'acheteur hal217
Telephone No. - N° de téléphone (902) 496-5324 ()		FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification 001 vise à indiquer les changements pour l'Implémentation du Nouveau Régime d'intégrité pangouvernemental et pour répondre au question de soumissionnaire comme suit:

Implémentation du Nouveau Régime d'intégrité pangouvernemental annoncé le 3 juillet, 2015 à TPSGC – Tous les avis d'appel d'offres émis par TPSGC expirant vendredi le 3 juillet, 2015 et la semaine du 6 au 10 juillet, 2015 ont été prolongés. Afin de connaître les nouvelles dates de fermeture, veuillez consulter l'avis d'appel d'offres qui vous concerne. Vous pouvez également cliquer sur l'icône Modifié aujourd'hui et recherchez les avis pour lesquels TPSGC est l'entité responsable des achats. Pour en apprendre davantage, veuillez consulter la nouvelle [Implémentation du Nouveau Régime d'intégrité pangouvernemental annoncé le 3 juillet, 2015 TPSGC.](#)

(1) En Partie 2, 2.1 Instructions, clauses, et conditions uniformisées:

Supprimer: 2003(2014-09-25) Instructions uniformées - biens ou services - besoins concurrentiels

Remplacer par: 2003(**2015-07-03**) Instructions uniformées - biens ou services - besoins concurrentiels

(2) En Partie 7, 7.2.1 Conditions générales:

Supprimer: 2035(2014-09-25), Conditions générales - besoins plus complexes de services

Remplacer par: 2035(**2015-07-03**), Conditions générales - besoins plus complexes de services

(3) En Partie 7. 7.11 Ordre de priorité des documents

Supprimer: (b) les conditions générales - 2035(2014-09-25) Conditions générales - besoins plus complexes de services

Remplacer par: (b) les conditions générales - 2035(**2015-07-03**) Conditions générales - besoins plus complexes de services

Q1: Pouvez-vous s'il vous plaît me dire la longueur recommandée, en heures ou en jours, de chacune des six cours? (Heures par jour recommandées sont indiquées à la page 22, mais je ne vois pas la longueur totale de chaque cours)

R1: Tech REFR – 998 périodes / 125 jours

Tech DE – 931 périodes / 116.4 jours

Tech GE – 872 périodes / 109 jours

Tech PC – 952 périodes / 119 jours

Solicitation No. - N° de l'invitation

W2037-150016/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

hal217

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W2037-15-0016

File No. - N° du dossier

HAL-4-73082

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Tech EPPE – 960 périodes / 120 jours

Tech CONST - 1227 périodes / 153.4 jours

TOUS LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES